

**Генеральная Ассамблея**

Пятьдесят седьмая сессия

Официальные отчеты

Distr.: General
12 November 2003
Russian
Original: French

Второй комитет**Краткий отчет о 39-м заседании,**

состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк, в среду, 27 ноября 2002 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н Суасо (Гондурас)**Содержание**

Пункт 85 повестки дня: Вопросы секторальной политики:

- a) Сотрудничество в области промышленного развития (*продолжение*)
- b) Предпринимательство и развитие (*продолжение*)

Пункт 86(b) повестки дня: Устойчивое развитие и международное экономическое сотрудничество: интеграция стран с переходной экономикой в мировое хозяйство (*продолжение*)Пункт 89 повестки дня: Проведение первого Десятилетия Организации Объединенных Наций по борьбе за ликвидацию нищеты (1997–2006 годы) (*продолжение*)Пункт 90(a) повестки дня: Подготовка кадров и научные исследования: Университет Организации Объединенных Наций (*продолжение*)

Объявление о присоединении делегаций к числу авторов проектов резолюций

Организация работы

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации *в течение одной недели после даты издания* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.



Заседание открывается в 10 ч. 20 м.

Пункт 85 повестки дня: Вопросы секторальной политики:

а) Сотрудничество в области промышленного развития (продолжение)

Проекты резолюций A/C.2/57/L.8 и A/C.2/57/L.51: Сотрудничество в области промышленного развития

1. **Г-н ван дер Плэйм** (Бельгия), заместитель Председателя, вносит на рассмотрение проект резолюции A/C.2/57/L.51, представленный по итогам неофициальных консультаций, проведенных по проекту резолюции A/C.2/57/L.8, и рекомендует его Комитету для принятия.

2. *Проект резолюции A/C.2/57/L.51 принимается.*

3. *Проект резолюции A/C.2/57/L.8 снимается.*

4. **Председатель** говорит, что Комитет завершил рассмотрение пункта 85(а) повестки дня.

б) Предпринимательство и развитие (A/57/591) (продолжение)

5. **Председатель** предлагает Комитету принять к сведению доклад Генерального секретаря о предпринимательстве и развитии (A/57/591), представленный по данному пункту.

6. *Предложение принимается.*

Пункт 86(б) повестки дня: Устойчивое развитие и международное экономическое сотрудничество: интеграция стран с переходной экономикой в мировое хозяйство (продолжение)

**Проект резолюции A/C.2/57/L.14:
Интеграция стран с переходной экономикой в мировое хозяйство**

7. **Председатель** объявляет, что к числу авторов проекта резолюции присоединились Аргентина, Болгария, Казахстан, Кипр, Мальта, Монголия, Республика Молдова, Соединенные Штаты Америки, Таиланд, Хорватия и Япония.

8. **Г-н Кара** (Чешская Республика), заместитель Председателя, вносит на рассмотрение проект резолюции A/C.2/57/L.14, представленный по итогам неофициальных консультаций, в ходе которых консенсусом было принято решение заменить в деся-

той строке пункта 2 фразу «в соответствии с решениями Международной конференции по финансированию развития и Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию;» следующей фразой: «с учетом, в частности, соответствующих положений Монтеррейского консенсуса, а также Плана выполнения решений и Йоханнесбургской декларации по устойчивому развитию;».

9. *Проект резолюции A/C.2/57/L.14 с внесенными в него устными изменениями принимается.*

10. **Председатель** говорит, что Комитет завершил рассмотрение пункта 86(б) повестки дня.

Пункт 89 повестки дня: Проведение первого Десятилетия Организации Объединенных Наций по борьбе за ликвидацию нищеты (1997–2006 годы) (продолжение)

Проекты резолюций A/C.2/57/L.23 и A/C.2/57/L.52: Учреждение Всемирного фонда солидарности

11. **Г-н ван дер Плэйм** (Бельгия), заместитель Председателя, вносит на рассмотрение проект резолюции A/C.2/57/L.52, представленный по итогам неофициальных консультаций, проведенных по проекту резолюции A/C.2/57/L.23, и рекомендует его Комитету для принятия.

12. *Проект резолюции A/C.2/57/L.52 принимается.*

13. *Проект резолюции A/C.2/57/L.23 снимается.*

Пункт 90 повестки дня: Подготовка кадров и научные исследования

а) Университет Организации Объединенных Наций

**Проект резолюции A/C.2/57/L.48:
Университет Организации Объединенных Наций**

14. **Г-н ван дер Плэйм** (Бельгия), заместитель Председателя, вносит на рассмотрение проект резолюции A/C.2/57/L.48, подготовленный в рамках неофициальных консультаций, и рекомендует его Комитету для принятия.

15. **Председатель** объявляет, что к числу авторов проекта резолюции присоединяются Египет, Индонезия, Кения, Ливан, Мальта, Монголия, Парагвай, Перу, Турция, Уганда и Филиппины.

16. **Г-н Надай** (Израиль) и **г-н Муангнил** (Таиланд) объявляют, что их страны также присоединяются к числу авторов проекта резолюции.

17. *Проект резолюции A/C.2/57/L.48 принимается.*

18. **Председатель** говорит, что Комитет завершил рассмотрение пункта 90(а) повестки дня.

дателя в том, что их делегации полны решимости сделать все от них зависящее для того, чтобы Комитет завершил свою работу в предусмотренные сроки.

Заседание закрывается в 11 ч. 05 м.

Объявление о присоединении делегаций к числу авторов проектов резолюций

19. **Председатель** объявляет, что к числу авторов различных проектов резолюций присоединился ряд делегаций, а именно: Кыргызстан, Таиланд и Узбекистан к проекту резолюции A/C.2/57/L.41 (пункт 87 повестки дня); Греция, Мальта и Хорватия к проекту резолюции A/C.2/57/L.47 (пункт 87(с) повестки дня); Германия и Таиланд к проекту резолюции A/C.2/57/L.49 (пункт 86 повестки дня).

Организация работы

20. **Председатель** с обеспокоенностью отмечает, что не принятыми остались еще около 40 проектов резолюций, и сожалеет об отсутствии какого-либо прогресса по тем из них, которые носят чисто процедурный характер, как, например, проект резолюции A/C.2/57/L.39 о государственном управлении и развитии, или не влекут за собой никаких политических или финансовых последствий; он подчеркивает, что Бюро Комитета и Секретариат сделали все от них зависящее для ускорения обсуждений; напоминая о том, что любая задержка сопряжена с дополнительными расходами для Организации, он настоятельно просит делегации проявить необходимую политическую волю и ускорить процесс обсуждений, с тем чтобы Комитет смог завершить свою работу к согласованному сроку — 6 декабря 2002 года.

21. **Г-н Бенмеллук** (Марокко), выступая в качестве заместителя Председателя и ссылаясь на проект резолюции A/C.2/57/L.39 о государственном управлении и развитии, говорит, что он только что был принят *ad referendum* в рамках второго неофициального совещания и должен быть представлен Комитету в ближайшее время.

22. **Г-н Ниньо Гомес** (Венесуэла), выступая от имени Группы 77 и Китая, **г-н Кристенсен** (Дания), выступая от имени стран — членов Европейского союза, и **г-жа Лашанс** (Канада) заверяют Предсе-